

Distr.
GENERAL

E/CN.4/1992/75
25 February 1992
ARABIC
Original : ENGLISH

DIVISION DE LA LANGUE
SECTEUR DE LA TRADUCTION
COPIES ARCHIVES
Préto de retourner
au Bureau E.

الأمم المتحدة المجلس الاقتصادي والاجتماعي



لجنة حقوق الانسان
الدورة الثامنة والاربعون
البند ١١ من جدول الاعمال

زيادة تعزيز وتشجيع حقوق الانسان والحريات الاساسية ،
بما في ذلك مسألة برنامج وأساليب عمل اللجنة

التطورات المتعلقة بأنشطة مركز
حقوق الانسان

تقرير من الأمين العام

١ - اعتمدت لجنة حقوق الانسان في دورتها السابعة والاربعين القرار ٢٣/١٩٩١ الذي كررت فيه الاعراب عن اهتمامها بأن تدرج في مجمل الميزانية البرنامجية المقترحة لفترة السنتين ١٩٩٢ - ١٩٩٣ مقترحات تتعلق بالبرنامج والموارد لحلول طويلة الاجل تستجيب لحاجات مركز حقوق الانسان وتناسب مع عبء عمله . كما رجت من الأمين العام ان يقدم ، عن طريق المجلس الاقتصادي والاجتماعي ، تقريراً عن التطورات المتعلقة بمركز حقوق الانسان الى الجمعية العامة في دورتها السادسة والاربعين .

٢ - وطبقاً لذلك ، أعلم الأمين العام في تقريره الى الجمعية العامة (A/46/603) الدول الاعضاء بآخر التطورات المتعلقة بأنشطة المركز ، بالاقتراح بتقديم مقترحاته للميزانية البرنامجية . وأكد الأمين العام ، في ذلك التقرير ، على الزيادة المذهلة التي طرأت على كافة مجالات أنشطة المركز ، الامر الذي كان أيضاً موضوع دراسته المتعلقة بإدارة المركز وعبء عمله .

٣ - وأكدت الجمعية العامة في قرارها ١١٨/٤٦ المؤرخ في ١٧ كانون الأول/ديسمبر ١٩٩١ والمتعلق بتعزيز مركز حقوق الانسان ، على انه ينبغي ان يخصص لمركز حقوق الانسان ، لدى استعراض الميزانية البرنامجية المقترحة لفترة السنتين ١٩٩٢-١٩٩٣ ، ما يكفي من الموظفين والمساعدة المؤقتة وغير ذلك من الموارد ، كي يتسنى له الاستجابة لحجم أعماله المتزايد ولتلبية احتياجاته من اجل الاضطلاع بجميع المهام التي عهد بها اليه ، بما في ذلك الاعمال التحضيرية للمؤتمر العالمي لحقوق الانسان وللمؤتمر نفسه . كما طلبت الى الامين العام ان يكفل منح ما يكفي من الموارد لمركز حقوق الانسان كي يتسنى له الاضطلاع ، بالكامل وفي حينه ، بجميع الولايات ، بما في ذلك الولايات الاضافية ، التي تسند اليه على أساس مقررات هيئات حكومية دولية وهيئات خبراء ، وان يقدم تقريراً مؤقتاً الى لجنة حقوق الانسان في دورتها الثامنة والاربعين وتقريراً ختامياً الى الجمعية العامة في دورتها السابعة والاربعين بشأن التطورات المتعلقة بأنشطة مركز حقوق الانسان وبشأن التدابير المتخذة لتنفيذ هذا القرار .

٤ - واستناداً الى مقترحات الامين العام ومراعاة لنتائج الدراسة المتعلقة بالادارة وعبء العمل ، وافقت الجمعية العامة على زيادة قدرها ٨,٧ في المائة في الميزانية العادية للمركز لفترة السنتين ١٩٩٢ - ١٩٩٣ . وبالإضافة الى ذلك ، وافقت على اعادة توزيع وازافة بعض الوظائف . فقد حوّلت وظيفة برتبة مد - ١ من مكتب وكيل الامين العام الى فرع الخدمات الاستشارية والمساعدة التقنية والاعلام ، فأصبحت رئاسة الفروع الثلاثة برتبة مد - ١ وأنشئت وظيفة برتبة مد - ٢ لنائب رئيس المركز الذي سيتولى مسؤولية توجيه الأنشطة اليومية للمركز والاشراف على تنفيذ برنامج عمله . ويجري العمل حالياً على تعيين شخص في هذه الوظيفة الجديدة بأسرع وقت ممكن .

٥ - ومن أجل تعزيز معالجة الرسائل (الشكاوى والالتماسات والاستئنافات) الواردة في إطار الاجراءات الموضوعة في قرار المجلس الاقتصادي والاجتماعي ١٥٠٣ (د-٤٨) والبروتوكول الاختياري للعهد الدولي الخاص بالحقوق المدنية والسياسية ، قررت الجمعية العامة ان توافق على انشاء وظيفتين من الفئة الفنية (وظيفة برتبة ف-٤ وأخرى برتبة ف-٣) ووظيفتين مؤقتتين من فئة الخدمات العامة . وبالمثل ، ولمواجهة عبء العمل المتزايد في قسم الاجراءات الاستثنائية فيما يتعلق بمختلف الأنشطة المتكررة الناجمة عن ولايات المجلس الاقتصادي والاجتماعي ، تمت الموافقة على إنشاء ما مجموعه أربع وظائف من الفئة الفنية (وظيفتين برتبة ف-٤ ووظيفتين برتبة ف-٣) وأربع وظائف مؤقتة من فئة الخدمات العامة وذلك عن طريق تحويل أموال من المساعدة المؤقتة العامة وخضم المبلغ المقابل من تلك المساعدة . وتنوي الجمعية العامة ان تدرس مقترحات انشاء جميع هذه الوظائف على أساس دائم في مرحلة لا تتجاوز مرحلة النظر في الميزانية البرنامجية المقترحة للفترة ١٩٩٤ - ١٩٩٥ .

٦ - وفيما يتعلق بالهيئات التعاهدية ، رجت الجمعية العامة في قرارها ١١١/٤٦ المؤرخ في ١٧ كانون الأول/ديسمبر ١٩٩١ ، من الأمين العام أن يستعرض الحاجة الى توفير الموارد الكافية من الموظفين لمختلف الهيئات التعاهدية ، وأن ينظر ، على سبيل الأولوية ، في التدابير الادارية والتدابير المتعلقة بالميزانية ، الكفيلة بتخفيف حدة الصعوبات المالية الراهنة التي تواجهها الهيئات التعاهدية ، وأن يقدم تقريراً عن هذه التدابير الى لجنة حقوق الانسان في دورتها الثامنة والاربعين . وتحث الأمين العام بتوسع في تقريره الى الجمعية العامة (A/46/603) عن الزيادة الكبيرة في عبء عمل المركز في هذا المجال من الأنشطة ، التي نجمت عن مضاعفة عدد هيئات رصد المعاهدات التي يخدمها المركز وعن زيادة تراكمية في عدد الدول الاطراف في مختلف الصكوك الدولية المتعلقة بحقوق الانسان (من ٣٨٥ الى ٦٠٣) . وبالإضافة الى الوظائف التي سبقت الموافقة عليها بخصوص اتفاقية حقوق الطفل ، تمت الموافقة على زيادة تعزيز المركز في ضوء الاتفاقية الدولية لحماية حقوق جميع العمال المهاجرين وأفراد أسرهم المتوقع بدء نفاذها خلال فترة السنتين . وقد تمت الموافقة على إنشاء وظيفتين من الفئة الفنية (واحدة برتبة ف-٤ وأخرى برتبة ف-٣) ووظيفتين من فئة الخدمات العامة ابتداء من عام ١٩٩٣ .

٧ - تبلغ الزيادة الصافية في عدد الوظائف لفترة السنتين ١٧ وظيفة . واستجابة للمخاوف بشأن التخفيض الناشئ في أموال المساعدة المؤقتة العامة ، طلبت الجمعية العامة في قرارها ١٨٥/٤٦ جيم (د-١٩) الى الأمين العام ، فيما يتعلق بتوصية اللجنة الاستشارية بشأن مستوى المساعدة المؤقتة العامة للباب ٢٨ ، أن يكفل إتاحة موارد كافية خلال فترة السنتين ١٩٩٣ - ١٩٩٣ .

٨ - ووافقت الجمعية العامة أيضاً على تخصيص مبلغ ٨٣٧ ٠٠٠ دولار لفترة السنتين تخصص للتحضيرات التي يقوم بها المركز من أجل المؤتمر العالمي لحقوق الانسان المقرر عقده في عام ١٩٩٣ .

- - - - -